



---

# ASSEMBLÉE NATIONALE DU QUÉBEC

---

PREMIÈRE SESSION

QUARANTE-DEUXIÈME LÉGISLATURE

## **Procès-verbal**

**de l'Assemblée**

**Le mardi 16 mars 2021 — N° 168**

**Président de l'Assemblée nationale :  
M. François Paradis**

---



La séance est ouverte à 10 h 02.

---

**AFFAIRES DU JOUR**

Moment de recueillement

---

**Projets de loi du gouvernement**

*Adoption du principe*

Mme Laforest, ministre des Affaires municipales et de l'Habitation, propose que le principe du projet de loi n° 85, Loi visant à faciliter le déroulement de l'élection générale municipale du 7 novembre 2021 dans le contexte de la pandémie de la COVID-19, soit maintenant adopté.

Après débat, la motion est mise aux voix; à 11 h 55, Mme Soucy, deuxième vice-présidente, suspend les travaux pour une durée maximale de 10 minutes afin permettre la tenue d'un vote enregistré, conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021.

---

Les travaux reprennent à 12 heures.

---

**16 mars 2021**

---

Un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **826** en annexe)

Pour : **120** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, le principe du projet de loi n° 85 est adopté.

M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement, propose que le projet de loi n° 85 soit renvoyé pour étude détaillée à la Commission de l'aménagement du territoire.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **827** en annexe)

Pour : **117** Contre : **0** Abstention : **0**

À 12 h 02, Mme Soucy, deuxième vice-présidente, suspend les travaux jusqu'à 13 h 40.

\_\_\_\_\_

Les travaux reprennent à 13 h 40.

\_\_\_\_\_

16 mars 2021

---

## AFFAIRES COURANTES

### Déclarations de députés

M. Lemieux (Saint-Jean) fait une déclaration afin de souligner la mise en place d'un programme de soutien académique et psychosocial par le centre de services scolaire des Hautes-Rivières.

---

Mme Maccarone (Westmount–Saint-Louis) fait une déclaration afin de rendre hommage à Mme Diane Boivin pour son engagement bénévole et communautaire.

---

M. Girard (Lac-Saint-Jean) fait une déclaration afin de souligner le travail de l'entreprise d'économie sociale Groupe Coderr.

---

M. Birnbaum (D'Arcy-McGee) fait une déclaration afin de soutenir et encourager les aînés du Québec.

---

Mme Guillemette (Roberval) fait une déclaration afin de rendre hommage au jeune Samuel Simard, récipiendaire de la Médaille de l'Assemblée nationale.

---

**16 mars 2021**

---

M. Zanetti (Jean-Lesage) fait une déclaration afin de partager la déception d'un jeune citoyen face au bilan du gouvernement en matière d'environnement.

---

M. Asselin (Vanier-Les Rivières) fait une déclaration afin de féliciter Mme Maude Robitaille pour son travail scolaire sur la pauvreté.

---

Mme Lecours (Lotbinière-Frontenac) fait une déclaration afin de féliciter l'organisme ABC Lotbinière pour la mise sur pied d'un réseau de minibibliothèques en entreprise.

---

M. Benjamin (Viau) fait une déclaration afin de rendre hommage à Mme Sylvie Laliberté, directrice générale du Centre éducatif communautaire René-Goupil.

---

À 13 h 51, Mme Soucy, deuxième vice-présidente, suspend les travaux pour quelques instants.

---

Les travaux reprennent à 14 h 02.

---

16 mars 2021

---

Moment de recueillement

### Dépôts de documents

M. Jolin-Barrette, leader du gouvernement, au nom de M. Fitzgibbon, ministre de l'Économie et de l'Innovation, dépose :

Le plan stratégique 2020-2023 d'Investissement Québec;  
(Dépôt n° 2367-20210316)

Le plan stratégique 2020-2023 du ministère de l'Économie et de l'Innovation.  
(Dépôt n° 2368-20210316)

Puis, au nom de M. Girard, ministre des Finances, il dépose :

Les états financiers des activités administrées pour le fonds général du fonds consolidé du revenu de l'exercice clos le 31 mars 2020.  
(Dépôt n° 2369-20210316)

Enfin, il dépose :

La réponse du gouvernement à la pétition déposée le 25 novembre 2020 par Mme Maccarone (Westmount–Saint-Louis) concernant l'élection d'un maire dans l'arrondissement de Ville-Marie par les citoyens de l'arrondissement;  
(Dépôt n° 2370-20210316)

La réponse du gouvernement à la pétition déposée le 3 février 2021 par M. Roy (Bonaventure) concernant l'acquisition des anciennes terres des Sœurs de la Charité afin d'améliorer l'autonomie alimentaire du Québec.  
(Dépôt n° 2371-20210316)

16 mars 2021

---

M. le président dépose :

Une lettre, en date du 8 mars 2021, que lui a adressée M. David Lametti, ministre de la Justice et procureur général du Canada, en réponse à la motion adoptée par l'Assemblée le 11 novembre 2020 concernant Louis Riel;

(Dépôt n° 2372-20210316)

La copie du préavis de la motion proposée par M. Fortin, leader de l'opposition officielle, qui sera inscrite au *Feuilleton et préavis* du mercredi 17 mars 2021, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».

(Dépôt n° 2373-20210316)

### **Dépôts de rapports de commissions**

Du consentement de l'Assemblée pour déroger aux articles 61 et 174 du Règlement, M. le président dépose :

Le rapport de la Commission de la culture et de l'éducation qui, les 10 et 11 décembre 2020, les 2, 3, 9 et 10 février ainsi que les 9 et 11 mars 2021, a procédé à l'étude détaillée du projet de loi n° 69, Loi modifiant la Loi sur le patrimoine culturel et d'autres dispositions législatives. Le rapport contient des amendements au projet de loi.

(Dépôt n° 2374-20210316)

### **Questions et réponses orales**

Il est procédé à la période de questions orales des députés.

16 mars 2021

---

### Motions sans préavis

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 185 du Règlement, M. Ouellet (René-Lévesque), conjointement avec M. Barrette (La Pinière), M. Nadeau-Dubois, leader du deuxième groupe d'opposition, M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin) et M. LeBel (Rimouski), propose :

QUE l'Assemblée nationale réitère que les standards d'éthique élevés auxquels sont assujettis les parlementaires et les membres du Conseil des ministres par le Code d'éthique et de déontologie des membres de l'Assemblée nationale sont essentiels pour assurer la confiance des Québécois ainsi que la probité, indispensables au bon fonctionnement des affaires de l'État;

QU'elle rappelle que l'ensemble des élus et des ministres doivent se conformer aux obligations du Code d'éthique et de déontologie des membres de l'Assemblée nationale ainsi qu'aux recommandations et aux directives du Commissaire à l'éthique et à la déontologie, sans exception.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° 828 en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

---

16 mars 2021

---

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 185 du Règlement, M. Julien, ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles, conjointement avec M. LeBel (Rimouski) et M. Tardif (Rivière-du-Loup–Témiscouata), propose :

QUE l'Assemblée nationale reconnaisse que la valorisation des minéraux critiques et stratégiques est un catalyseur essentiel de la transition énergétique et technologique;

QU'elle souligne que la production, la transformation et le recyclage de ces minéraux critiques et stratégiques constituent des occasions importantes de développement économique de plusieurs régions du Québec et que ces activités de développement sont génératrices d'emplois diversifiés et bien rémunérés, tant dans les communautés d'accueil que dans l'ensemble de la province;

QU'elle reconnaisse que les lois et règlements du Québec en matière de protection de l'environnement et des travailleurs font du Québec un acteur important dans la valorisation de son potentiel de minéraux critiques et stratégiques;

QU'elle mentionne que dans un contexte où le Québec est déjà le plus grand consommateur de voitures électriques au Canada, la valorisation des MCS permettrait à celui-ci d'être un joueur essentiel dans le domaine du stockage d'énergie, des batteries et des télécommunications, qui seront au cœur de la trajectoire du Québec vers la carboneutralité;

QU'enfin, elle reconnaisse qu'avec notre potentiel minéral aussi prometteur, nos expertises reconnues mondialement, nos énergies renouvelables des plus compétitives et nos standards sociaux et environnementaux, il est indispensable de saisir les opportunités que le Québec a à offrir.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

16 mars 2021

---

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **829** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

---

M. Derraji (Nelligan), conjointement avec M. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve), M. Roy (Bonaventure), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin) et M. LeBel (Rimouski), présente une motion concernant la reconnaissance de certaines maladies professionnelles liées à l'exposition aux pesticides; cette motion ne peut être débattue faute de consentement.

---

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 185 du Règlement, Mme Massé, cheffe du deuxième groupe d'opposition, conjointement avec M. Lafrenière, ministre responsable des Affaires autochtones, M. Kelley (Jacques-Cartier), Mme Hivon (Joliette), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin), M. LeBel (Rimouski) et M. Tardif (Rivière-du-Loup-Témiscouata), propose :

QUE l'Assemblée nationale prenne acte des événements survenus le vendredi 12 mars au CLSC de Joliette, lors desquels Jocelyne Ottawa, femme atikamekw, rapporte avoir été victime de racisme et de moqueries inacceptables lors de la réception de soins de santé;

QU'elle condamne vivement le racisme sous toutes ses formes, et notamment envers les personnes Autochtones;

QU'elle reconnaisse le rôle de l'État québécois, en tant que leader, pour construire des ponts entre les nations et lutter contre le racisme et la discrimination;

QUE tous les membres de l'Assemblée nationale présentent leurs excuses à Jocelyne Ottawa ainsi qu'aux membres de la nation Atikamekw de Manawan et à l'ensemble des Autochtones pour les conséquences irréparables du racisme vécu dans les institutions de santé et de services sociaux du Québec;

16 mars 2021

---

QUE l'Assemblée nationale reconnaisse l'importance de prendre les mesures nécessaires pour que les Autochtones aient accès, sans aucune discrimination, à tous les services sociaux et de santé et qu'ils et elles puissent en toute égalité, jouir du meilleur état possible de santé physique et mentale;

QUE l'Assemblée nationale exige du gouvernement qu'il adopte une orientation et un engagement clairs en faveur du concept de sécurisation culturelle en l'enchâssant notamment dans la Loi sur la santé et les services sociaux, tel que recommandé par la Commission Viens et voté à l'unanimité par motion de l'Assemblée nationale le 7 octobre 2020;

QU'en ce sens, le gouvernement octroie le financement nécessaire, en s'assurant que l'ensemble des établissements du réseau de la santé et des services sociaux accentuent leurs efforts de mise en œuvre des services et des programmes répondant aux principes de sécurisation culturelle, développés à l'intention des peuples autochtones et en collaboration avec eux.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **830** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

---

Mme Fournier (Marie-Victorin), conjointement avec M. Fontecilla (Laurier-Dorion) et M. Bérubé, chef du troisième groupe d'opposition, présente une motion concernant le marché immobilier; cette motion ne peut être débattue faute de consentement.

---

**16 mars 2021**

---

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 84.1 du Règlement, M. Jolin-Barrette, leader du gouvernement, propose :

QUE le jeudi 18 mars 2021, dès l'appel des affaires du jour, l'Assemblée se constitue en commission plénière pour entreprendre l'étude des crédits supplémentaires de mars 2021 pour l'année financière se terminant le 31 mars 2021 selon les modalités suivantes :

QUE, pour une durée maximum de 1 heure, la ministre de la Culture et des Communications puisse échanger avec les députés de l'opposition;

QUE dès après, la commission plénière suspende ses travaux et que l'Assemblée suspende ses travaux jusqu'à 13 heures pour la tenue des débats de fin de séance;

QUE dès après les débats de fin de séance, l'Assemblée suspende ses travaux jusqu'à 14 h 15;

QUE dès 14 h 15, la commission plénière poursuive ses travaux selon les modalités suivantes :

QUE, pour une durée maximum de 1 heure, le ministre des Finances puisse échanger avec les députés de l'opposition;

QUE dès après, et pour une durée maximum de 1 heure, la présidente du Conseil du trésor puisse échanger avec les députés de l'opposition;

QUE dès après, les travaux soient ajournés jusqu'au mardi 23 mars 2021;

QUE le mardi 23 mars 2021, dès 10 heures, l'Assemblée se constitue en commission plénière pour poursuivre l'étude des crédits supplémentaires de mars 2021 pour l'année financière se terminant le 31 mars 2021 selon les modalités suivantes :

QUE, pour une durée maximum de 2 heures, le ministre de l'Économie et de l'Innovation puisse échanger avec les députés de l'opposition;

**16 mars 2021**

---

QUE dès après, la commission plénière suspende ses travaux et que les travaux de l'Assemblée soient ainsi suspendus jusqu'aux affaires courantes;

QUE dès l'appel des affaires du jour, l'Assemblée se constitue en commission plénière pour poursuivre l'étude des crédits supplémentaires de mars 2021 pour l'année financière se terminant le 31 mars 2021 selon les modalités suivantes :

QUE dès après, et pour une durée maximum de 1 heure, la ministre déléguée au Développement économique régional puisse échanger avec les députés de l'opposition;

QUE dès après, et pour une durée maximum de 1 heure, la ministre de la Sécurité publique puisse échanger avec les députés de l'opposition;

QUE dès après, et pour une durée maximum de 1 heure, le ministre de l'Éducation puisse échanger avec les députés de l'opposition;

QUE dès après, le président de la commission plénière mette aux voix l'ensemble des crédits supplémentaires de mars 2021 pour l'année financière se terminant le 31 mars 2021;

QU'ensuite, la commission plénière fasse rapport à l'Assemblée et que celle-ci se prononce sans débat sur ledit rapport ainsi que sur le projet de loi de crédits qui y fait suite, le tout conformément à l'article 291 du Règlement;

QUE l'ensemble des mises aux voix se déroule selon une procédure de vote enregistré prévue à l'ordre spécial adopté le 9 mars 2021;

QUE, si l'étude des crédits supplémentaires n'était pas complétée à 18h30 le mardi 23 mars, les débats de fin de séance qui devaient se tenir puissent avoir lieu immédiatement après que l'Assemblée se soit prononcée sur ces crédits;

16 mars 2021

---

QUE, à tout moment, le président de l'Assemblée ou de la commission plénière puisse suspendre les travaux;

QUE les remarques préliminaires pour chacun des échanges avec les ministres susmentionnés soient fixées à un maximum de 5 minutes 34 secondes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement, 3 minutes 43 secondes pour le groupe parlementaire formant l'opposition officielle, 56 secondes pour le deuxième groupe d'opposition, 56 secondes pour le troisième groupe d'opposition et 51 secondes pour l'ensemble des députés indépendants;

QUE pour chacun des échanges avec les ministres susmentionnés, l'équivalent d'un bloc de 3 minute par heure d'échange soit réservé à l'ensemble des députés indépendants;

QUE le temps non utilisé, le cas échéant, par les députés indépendants soit redistribué proportionnellement entre le groupe parlementaire formant l'opposition officielle, le deuxième groupe d'opposition ainsi que le troisième groupe d'opposition;

QUE les dispositions contenues dans la présente motion puissent s'appliquer malgré toute incompatibilité avec une disposition du Règlement ou de l'ordre spécial adopté le 9 mars 2021;

QUE cette motion devienne un ordre de l'Assemblée.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **831** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

16 mars 2021

---

### **Avis touchant les travaux des commissions**

M. Jolin-Barrette, leader du gouvernement, convoque :

- la Commission des institutions, afin de poursuivre l'étude détaillée du projet de loi n° 84, Loi visant à aider les personnes victimes d'infractions criminelles et à favoriser leur rétablissement;
- la Commission de l'économie et du travail, afin de poursuivre l'étude détaillée du projet de loi n° 59, Loi modernisant le régime de santé et de sécurité du travail;
- la Commission des finances publiques, afin de poursuivre l'étude détaillée du projet de loi n° 60, Loi modifiant la Loi sur la fonction publique et d'autres dispositions.

### **Renseignements sur les travaux de l'Assemblée**

M. le président informe l'Assemblée que, le mercredi 17 mars 2021, aux affaires inscrites par les députés de l'opposition, sera débattue la motion de M. Fortin, leader de l'opposition officielle.

Cette motion se lit comme suit :

QUE l'Assemblée nationale reconnaisse que la pandémie de COVID-19 a eu et aura des impacts importants sur la croissance économique, sur le marché de l'emploi et la pénurie de main-d'œuvre, ainsi que sur les finances publiques du Québec;

QU'elle prenne acte que le gouvernement caquiste déposera son budget 2021-2022 le 25 mars prochain;

QU'elle demande au gouvernement de mettre en place les mesures nécessaires pour assurer la relance de l'économie, l'amélioration de nos services publics tout en maintenant le cadre actuel et en protégeant les sommes accumulées au Fonds des générations;

16 mars 2021

---

QU'elle demande au gouvernement d'avoir de la flexibilité quant à l'objectif de retour à l'équilibre budgétaire;

QU'elle demande au gouvernement de mettre en place un plan de relance économique moderne et égalitaire, qui donnera autant d'opportunités aux femmes qu'aux hommes;

QU'elle demande que la relance économique du Québec passe par un soutien accru à la recherche et l'innovation afin d'aider les entreprises de tous les secteurs d'activité à s'adapter à la nouvelle réalité et au développement de nouveaux marchés;

QU'elle demande au gouvernement de s'assurer que les citoyens aient accès aux soins de santé auxquels ils ont droit, notamment, en mettant en place un fonds dédié au rattrapage des activités chirurgicales reportées ainsi qu'un programme public et universel pour l'accès gratuit à la psychothérapie;

QU'elle demande également au gouvernement de soutenir les jeunes Québécois que ce soit par le déploiement des places qui avaient été promises en services de garde, la bonification du programme de tutorat ou encore une aide financière afin de couvrir les coûts pour les embauches faites par les parents de ressources pour soutenir l'apprentissage;

QU'elle demande au gouvernement de soutenir les aînés du Québec en s'assurant que le crédit d'impôt pour maintien à domicile soit mieux adapté et plus généreux;

QU'enfin, elle demande au gouvernement d'accompagner davantage les petites et moyennes entreprises du Québec qui ont souffert, notamment en modulant ses programmes d'aide aux entreprises pour offrir plus d'aide directe, en abolissant le critère excluant l'accès à la déduction pour petite entreprise (DPE) pour les secteurs des services, ainsi qu'en donnant plus de flexibilité dans les conditions de remboursement des prêts.

16 mars 2021

---

## AFFAIRES DU JOUR

À 15 h 10, M. le président suspend les travaux pour quelques instants.

Les travaux reprennent à 15 h 19.

### Projets de loi du gouvernement

#### *Adoption du principe*

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 237 du Règlement, M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, propose que le principe du projet de loi n° 87, Loi visant à limiter certains frais dans le domaine de la restauration, soit maintenant adopté.

Après débat, la motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

Conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement, informe l'Assemblée de l'intention du député de Masson de ne prendre part à aucun vote concernant le projet de loi n° 87.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° 832 en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, le principe du projet de loi n° 87 est adopté.

M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement, propose que le projet de loi n° 87 soit renvoyé pour étude détaillée à la commission plénière.

**16 mars 2021**

---

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **833** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement, propose que l'Assemblée se constitue en commission plénière afin d'étudier en détail le projet de loi n° 87, Loi visant à limiter certains frais dans le domaine de la restauration.

La motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **834** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, l'Assemblée se constitue en commission plénière afin d'entreprendre l'étude détaillée du projet de loi n° 87, Loi visant à limiter certains frais dans le domaine de la restauration.

À 16 h 12, Mme Gaudreault, troisième vice-présidente, suspend les travaux pour quelques instants.

\_\_\_\_\_

Les travaux reprennent à 16 h 24.

\_\_\_\_\_

**16 mars 2021**

---

*Commission plénière*

L'Assemblée entreprend l'étude détaillée du projet de loi n° 87, Loi visant à limiter certains frais dans le domaine de la restauration.

L'article 1 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **835** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 2 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **836** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'amendement de M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, à l'article 3 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'amendement est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **837** en annexe)

Pour : **71** Contre : **10** Abstention : **35**

**16 mars 2021**

---

L'amendement de M. Marissal (Rosemont), à l'article 3 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'amendement est rejeté par le vote suivant :

(Vote n° **838** en annexe)

Pour : **45** Contre : **71** Abstention : **0**

L'amendement de Mme Perry Mélançon (Gaspé), à l'article 3 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'amendement est rejeté par le vote suivant :

(Vote n° **839** en annexe)

Pour : **18** Contre : **70** Abstention : **27**

L'article 3 tel qu'amendé est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **840** en annexe)

Pour : **71** Contre : **0** Abstention : **45**

L'article 4 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **841** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

**16 mars 2021**

---

L'article 5 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **842** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 6 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **843** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 7 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **844** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 8 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **845** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

**16 mars 2021**

---

L'article 9 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **846** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 10 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **847** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 11 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **848** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 12 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **849** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

**16 mars 2021**

---

L'article 13 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **850** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 14 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **851** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 15 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **852** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 16 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **853** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

**16 mars 2021**

---

L'article 17 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **854** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 18 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **855** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 19 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **856** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 20 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **857** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

**16 mars 2021**

---

L'article 21 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **858** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 22 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **859** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 23 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **860** en annexe)

Pour : **98** Contre : **18** Abstention : **0**

L'article 24 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **861** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

**16 mars 2021**

---

L'amendement de M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, à l'article 25 est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'amendement est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **862** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

L'article 25 tel qu'amendé est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

L'article est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **863** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

Les intitulés des chapitres du projet de loi sont mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

Les intitulés des chapitres du projet de loi sont adoptés par le vote suivant :

(Vote n° **864** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

Le titre du projet de loi est mis aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

Le titre du projet de loi est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **865** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

**16 mars 2021**

---

La motion d'ajustement des références du projet de loi est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **866** en annexe)

Pour : **116** Contre : **0** Abstention : **0**

À 18 h 07, M. Picard, président de la commission plénière, suspend les travaux quelques instants.

\_\_\_\_\_

Les travaux reprennent à 18 h 12.

\_\_\_\_\_

L'étude détaillée du projet de loi n° 87 étant terminée, Mme Guillemette (Roberval), membre de la commission plénière, fait rapport à l'Assemblée.

Le rapport est mis voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

Le rapport est adopté par le vote suivant :

(Vote n° **867** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

### *Adoption*

Du consentement de l'Assemblée pour déroger à l'article 230 du Règlement, M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, propose que le projet de loi n° 87, Loi visant à limiter certains frais dans le domaine de la restauration, soit adopté.

**16 mars 2021**

---

Après débat, la motion est mise aux voix; conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, un vote selon la procédure de vote enregistré est tenu.

La motion est adoptée par le vote suivant :

(Vote n° **868** en annexe)

Pour : **119** Contre : **0** Abstention : **0**

En conséquence, le projet de loi n° 87 est adopté.

### **Débats de fin de séance**

À 18 h 34, conformément à la motion adoptée par l'Assemblée le 9 mars 2021, l'Assemblée tient deux débats de fin de séance :

- le premier, sur une question adressée par M. Birnbaum (D'Arcy-McGee) à M. Carmant, ministre délégué à la Santé et aux Services sociaux, portant sur le sujet suivant : « La santé mentale des Québécois dans un contexte de pandémie ». M. Lacombe, ministre de la Famille, remplace le ministre pour ce débat;
- le deuxième, sur une question adressée par M. Fortin (Pontiac) à M. Girard, ministre des Finances, portant sur le sujet suivant : « La pleine utilisation des sommes disponibles par le gouvernement caquiste dans le milieu de l'éducation ».

---

À 18 h 59, M. Picard, premier vice-président, lève la séance et, en conséquence, l'Assemblée s'ajourne au mercredi 17 mars 2021, à 9 h 40.

**16 mars 2021**

---

**SANCTION DE PROJETS DE LOI**

Le mardi 16 mars 2021, à 19 heures, au cabinet du lieutenant-gouverneur, en présence de M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, le représentant du premier ministre, et de Mme Beauregard, directrice de la séance et de la procédure parlementaire et représentante du secrétaire général, il a plu à l'honorable J. Michel Doyon, lieutenant-gouverneur du Québec, de sanctionner le projet de loi suivant :

n° 87 Loi visant à limiter certains frais dans le domaine de la restauration

*Le Président*

**FRANÇOIS PARADIS**

16 mars 2021

**ANNEXE**  
**Votes par appel nominal**

Sur la motion de Mme Laforest, ministre des Affaires municipales et de l'Habitation :

**(Vote n° 826)**  
**POUR - 120**

Allaire (CAQ)	Dufour (CAQ)	LeBel (CAQ)	Proulx (CAQ)
Anglade (PLQ)	Émond (CAQ)	(Champlain)	(Berthier)
Arcand (PLQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lecours (CAQ)	Provençal (CAQ)
Arseneau (PQ)	Fontecilla (QS)	(Lotbinière-Frontenac)	Reid (CAQ)
Asselin (CAQ)	Fortin (PLQ)	Lecours (CAQ)	Richard (PQ)
Bachand (CAQ)	Foster (CAQ)	(Les Plaines)	Rizqy (PLQ)
Barrette (PLQ)	Fournier (IND)	Leduc (QS)	Roberge (CAQ)
Bélangier (CAQ)	Gaudreault (PQ)	Lefebvre (CAQ)	Robitaille (PLQ)
Benjamin (PLQ)	(Jonquière)	Legault (CAQ)	Rotiroti (PLQ)
Bérubé (PQ)	Ghazal (QS)	Leitão (PLQ)	Rouleau (CAQ)
Birnbaum (PLQ)	Girard (CAQ)	Lemay (CAQ)	Rousselle (PLQ)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Lemieux (CAQ)	Roy (PQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	(Bonaventure)
Blais (CAQ)	(Groulx)	Lévesque (CAQ)	Roy (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	Girault (CAQ)	(Chauveau)	(Montarville)
Bonnardel (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Samson (CAQ)
Boulet (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chapleau)	Sauvé (PLQ)
Boutin (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Schneeberger (CAQ)
Bussière (CAQ)	Hébert (CAQ)	Marissal (QS)	Simard (CAQ)
Caire (CAQ)	Hivon (PQ)	Martel (CAQ)	Skeete (CAQ)
Campeau (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Massé (QS)	St-Pierre (PLQ)
Carmant (CAQ)	Jacques (CAQ)	McCann (CAQ)	Tanguay (PLQ)
Caron (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	Melançon (PLQ)	Tardif (CAQ)
Charbonneau (PLQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Ménard (PLQ)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Charest (CAQ)	Julien (CAQ)	Montpetit (PLQ)	Tardif (IND)
Charette (CAQ)	Kelley (PLQ)	Nadeau-Dubois (QS)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
Chassé (CAQ)	Labrie (QS)	Nichols (PLQ)	Thériault (PLQ)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	Ouellet (PQ)	Thouin (CAQ)
Ciccone (PLQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellette (IND)	Tremblay (CAQ)
D'Amours (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Weil (PLQ)
Dansereau (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Zanetti (QS)
David (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	
Derraji (PLQ)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)	
Dorion (QS)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)	
Dubé (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)	
		(Côte-du-Sud)	

16 mars 2021

---

Sur la motion de M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement :

(Vote n° 827)

**POUR - 117**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Anglade (PLQ)	Dufour (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Arcand (PLQ)	Émond (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Arseneau (PQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Asselin (CAQ)	Fontecilla (QS)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Bachand (CAQ)	Fortin (PLQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Barrette (PLQ)	Foster (CAQ)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Bélanger (CAQ)	Gaudreault (PQ)	Leduc (QS)	Rizqy (PLQ)
Benjamin (PLQ)	(Jonquière)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Bérubé (PQ)	Ghazal (QS)	Legault (CAQ)	Robitaille (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Girard (CAQ)	Leitão (PLQ)	Rotiroti (PLQ)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Lemay (CAQ)	Rouleau (CAQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Rousselle (PLQ)
Blais (CAQ)	(Groulx)	Lessard-Therrien (QS)	Roy (PQ)
(Abitibi-Ouest)	Girault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Bonaventure)
Bonnardel (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Chauveau)	Roy (CAQ)
Boulet (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Montarville)
Boutin (CAQ)	Guillemette (CAQ)	(Chapleau)	Samson (CAQ)
Bussière (CAQ)	Hébert (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Sauvé (PLQ)
Caire (CAQ)	Hivon (PQ)	Marissal (QS)	Schneeberger (CAQ)
Campeau (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Martel (CAQ)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	Jacques (CAQ)	Massé (QS)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	McCann (CAQ)	St-Pierre (PLQ)
Charbonneau (PLQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Melançon (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Charest (CAQ)	Julien (CAQ)	Ménard (PLQ)	Tardif (CAQ)
Charette (CAQ)	Kelley (PLQ)	Montpetit (PLQ)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Chassé (CAQ)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	Thériault (PLQ)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	Nichols (PLQ)	Thouin (CAQ)
Ciccone (PLQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellet (PQ)	Tremblay (CAQ)
D'Amours (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Weil (PLQ)
Dansereau (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Zanetti (QS)
David (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	
Derraji (PLQ)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)	
Dorion (QS)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)	

16 mars 2021

---

Sur la motion de M. Ouellet (René-Lévesque), conjointement avec M. Barrette (La Pinière), M. Nadeau-Dubois, leader du deuxième groupe d'opposition, M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin) et M. LeBel (Rimouski) :

(Vote n° 828)

**POUR - 119**

Allaire (CAQ)	Dufour (CAQ)	LeBel (CAQ)	Proulx (CAQ)
Anglade (PLQ)	Émond (CAQ)	(Champlain)	(Berthier)
Arcand (PLQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lecours (CAQ)	Provençal (CAQ)
Arseneau (PQ)	Fontecilla (QS)	(Lotbinière-Frontenac)	Reid (CAQ)
Asselin (CAQ)	Fortin (PLQ)	Lecours (CAQ)	Richard (PQ)
Bachand (CAQ)	Foster (CAQ)	(Les Plaines)	Rizqy (PLQ)
Barrette (PLQ)	Fournier (IND)	Leduc (QS)	Roberge (CAQ)
Bélangier (CAQ)	Gaudreault (PQ)	Lefebvre (CAQ)	Robitaille (PLQ)
Benjamin (PLQ)	(Jonquière)	Legault (CAQ)	Rotiroti (PLQ)
Bérubé (PQ)	Ghazal (QS)	Leitão (PLQ)	Rouleau (CAQ)
Birnbaum (PLQ)	Girard (CAQ)	Lemay (CAQ)	Rousselle (PLQ)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	Lemieux (CAQ)	Roy (PQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	(Bonaventure)
Blais (CAQ)	(Groulx)	Lévesque (CAQ)	Roy (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	Girault (CAQ)	(Chapleau)	(Montarville)
Bonnardel (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Samson (CAQ)
Boulet (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chauveau)	Sauvé (PLQ)
Boutin (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Schneeberger (CAQ)
Bussière (CAQ)	Hébert (CAQ)	Marissal (QS)	Simard (CAQ)
Caire (CAQ)	Hivon (PQ)	Martel (CAQ)	Skeete (CAQ)
Campeau (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Massé (QS)	St-Pierre (PLQ)
Carmant (CAQ)	Jacques (CAQ)	McCann (CAQ)	Tanguay (PLQ)
Caron (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	Melançon (PLQ)	Tardif (CAQ)
Charbonneau (PLQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Ménard (PLQ)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Charest (CAQ)	Julien (CAQ)	Montpetit (PLQ)	Thériault (PLQ)
Charette (CAQ)	Kelley (PLQ)	Nadeau-Dubois (QS)	Thouin (CAQ)
Chassé (CAQ)	Labrie (QS)	Nichols (PLQ)	Tremblay (CAQ)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	Ouellet (PQ)	Weil (PLQ)
Ciccone (PLQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellette (IND)	Zanetti (QS)
D'Amours (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	
Dansereau (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	
David (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	
Derraji (PLQ)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)	
Dorion (QS)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)	
Dubé (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)	
		(Côte-du-Sud)	

**16 mars 2021**

---

Sur la motion de M. Julien, ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles, conjointement avec M. LeBel (Rimouski) et M. Tardif (Rivière-du-Loup–Témiscouata) :

**(Vote n° 829)**

*(Identique au vote n° 828)*

---

Sur la motion de Mme Massé, cheffe du deuxième groupe d'opposition, conjointement avec M. Lafrenière, ministre responsable des Affaires autochtones, M. Kelley (Jacques-Cartier), Mme Hivon (Joliette), M. Ouellette (Chomedey), Mme Fournier (Marie-Victorin), M. LeBel (Rimouski) et M. Tardif (Rivière-du-Loup–Témiscouata) :

**(Vote n° 830)**

*(Identique au vote n° 828)*

---

Sur la motion de M. Jolin-Barrette, leader du gouvernement :

**(Vote n° 831)**

*(Identique au vote n° 828)*

---

16 mars 2021

Sur la motion de M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation :

(Vote n° 832)

**POUR - 119**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)
Anglade (PLQ)	Dufour (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arcand (PLQ)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Arseneau (PQ)	Fitzgibbon (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Asselin (CAQ)	Fontecilla (QS)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Bachand (CAQ)	Fortin (PLQ)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Barrette (PLQ)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Bélangier (CAQ)	Fournier (IND)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Benjamin (PLQ)	Gaudreault (PQ)	Leduc (QS)	Rizqy (PLQ)
Bérubé (PQ)	(Jonquière)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Birnbaum (PLQ)	Ghazal (QS)	Legault (CAQ)	Robitaille (PLQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Leitão (PLQ)	Rotiroti (PLQ)
(Abitibi-Ouest)	(Lac-Saint-Jean)	Lemieux (CAQ)	Rouleau (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	Rousselle (PLQ)
(Prévost)	(Groulx)	Lévesque (CAQ)	Roy (PQ)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	(Chapleau)	(Bonaventure)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (CAQ)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chauveau)	(Montarville)
Bussière (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Samson (CAQ)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Marissal (QS)	Sauvé (PLQ)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	Martel (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Massé (QS)	Simard (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	McCann (CAQ)	Skeete (CAQ)
Charbonneau (PLQ)	Jeannotte (CAQ)	Melançon (PLQ)	St-Pierre (PLQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Ménard (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Montpetit (PLQ)	Tardif (CAQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (PLQ)	Nadeau-Dubois (QS)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Nichols (PLQ)	Tardif (IND)
Cicccone (PLQ)	Lachance (CAQ)	Ouellet (PQ)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellette (IND)	Thériault (PLQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Thouin (CAQ)
David (PLQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Derraji (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	Weil (PLQ)
Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)	Zanetti (QS)

16 mars 2021

---

Sur la motion de M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement :

(Vote n° 833)

**POUR - 116**

Allaire (CAQ)	Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)
Anglade (PLQ)	Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)
Arcand (PLQ)	Dufour (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arseneau (PQ)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Asselin (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Fontecilla (QS)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Barrette (PLQ)	Fortin (PLQ)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Bélangier (CAQ)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Benjamin (PLQ)	Gaudreault (PQ)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Bérubé (PQ)	(Jonquière)	Leduc (QS)	Rizqy (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Robitaille (PLQ)
(Abitibi-Ouest)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (PLQ)	Rotiroti (PLQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Rouleau (CAQ)
(Prévost)	(Groulx)	Lessard-Therrien (QS)	Rousselle (PLQ)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (PQ)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Chapleau)	(Bonaventure)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (CAQ)
Bussière (CAQ)	Guillemette (CAQ)	(Chauveau)	(Montarville)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Samson (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	Marissal (QS)	Sauvé (PLQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Martel (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Massé (QS)	Simard (CAQ)
Charbonneau (PLQ)	Jeannotte (CAQ)	McCann (CAQ)	Skeete (CAQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Melançon (PLQ)	St-Pierre (PLQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Ménard (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (PLQ)	Montpetit (PLQ)	Tardif (CAQ)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	(Laviolette-Saint-Maurice)
Ciccone (PLQ)	Lachance (CAQ)	Nichols (PLQ)	Thériault (PLQ)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellet (PQ)	Thouin (CAQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Tremblay (CAQ)
David (PLQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Weil (PLQ)
Derraji (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	Zanetti (QS)

**16 mars 2021**

---

Sur la motion de M. Schneeberger, leader adjoint du gouvernement :

**(Vote n° 834)**

*(Identique au vote n° 833)*

---

Sur l'article 1 du projet de loi ° 87 :

**(Vote n° 835)**

*(Identique au vote n° 833)*

---

Sur l'article 2 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 836)**

*(Identique au vote n° 833)*

---

16 mars 2021

Sur l'amendement proposé par M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, à l'article 3 :

(Vote n° 837)

**POUR - 71**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Poulin (CAQ)
Asselin (CAQ)	Dufour (CAQ)	Lafrenière (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Émond (CAQ)	Lamontagne (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Bélangier (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Proulx (CAQ)
Blais (CAQ)	Foster (CAQ)	Lavallée (CAQ)	(Berthier)
(Abitibi-Ouest)	Girard (CAQ)	LeBel (CAQ)	Provençal (CAQ)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	(Champlain)	Reid (CAQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roberge (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	(Groulx)	(Lotbinière-Frontenac)	Rouleau (CAQ)
Boulet (CAQ)	Girault (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roy (CAQ)
Boutin (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Les Plaines)	(Montarville)
Bussière (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lefebvre (CAQ)	Samson (CAQ)
Caire (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Legault (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hébert (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	(Chapleau)	Tardif (CAQ)
Charest (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Charette (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	(Chauveau)	Thouin (CAQ)
Chassé (CAQ)	Julien (CAQ)	Martel (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	McCann (CAQ)	
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Picard (CAQ)	
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	(Soulanges)	

**CONTRE - 10**

Dorion (QS)	Labrie (QS)	Marissal (QS)	Zanetti (QS)
Fontecilla (QS)	Leduc (QS)	Massé (QS)	
Ghazal (QS)	Lessard-Therrien (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	

**ABSTENTIONS - 35**

Anglade (PLQ)	Derraji (PLQ)	Montpetit (PLQ)	Roy (PQ)
Arcand (PLQ)	Fortin (PLQ)	Nichols (PLQ)	(Bonaventure)
Arseneau (PQ)	Gaudreault (PQ)	Ouellet (PQ)	Sauvé (PLQ)
Barrette (PLQ)	(Jonquière)	Perry Mélançon (PQ)	St-Pierre (PLQ)
Benjamin (PLQ)	Hivon (PQ)	Polo (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Bérubé (PQ)	Kelley (PLQ)	Richard (PQ)	Thériault (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Leitão (PLQ)	Rizqy (PLQ)	Weil (PLQ)
Charbonneau (PLQ)	Maccarone (PLQ)	Robitaille (PLQ)	
Ciccone (PLQ)	Mélançon (PLQ)	Rotiroti (PLQ)	
David (PLQ)	Ménard (PLQ)	Rousselle (PLQ)	

16 mars 2021

---

Sur l'amendement proposé par M. Marissal (Rosemont) à l'article 3 :

(Vote n° 838)

**POUR - 45**

Anglade (PLQ)	Fortin (PLQ)	Melançon (PLQ)	Roy (PQ)
Arcand (PLQ)	Gaudreault (PQ)	Ménard (PLQ)	(Bonaventure)
Arseneau (PQ)	(Jonquière)	Montpetit (PLQ)	Sauvé (PLQ)
Barrette (PLQ)	Ghazal (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	St-Pierre (PLQ)
Benjamin (PLQ)	Hivon (PQ)	Nichols (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Bérubé (PQ)	Kelley (PLQ)	Ouellet (PQ)	Thériault (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Labrie (QS)	Perry Mélançon (PQ)	Weil (PLQ)
Charbonneau (PLQ)	Leduc (QS)	Polo (PLQ)	Zanetti (QS)
Ciccone (PLQ)	Leitão (PLQ)	Richard (PQ)	
David (PLQ)	Lessard-Therrien (QS)	Rizqy (PLQ)	
Derraji (PLQ)	Maccarone (PLQ)	Robitaille (PLQ)	
Dorion (QS)	Marissal (QS)	Rotiroti (PLQ)	
Fontecilla (QS)	Massé (QS)	Rousselle (PLQ)	

**CONTRE - 71**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Poulin (CAQ)
Asselin (CAQ)	Dufour (CAQ)	Lafrenière (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Émond (CAQ)	Lamontagne (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Bélanger (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Proulx (CAQ)
Blais (CAQ)	Foster (CAQ)	Lavallée (CAQ)	(Berthier)
(Abitibi-Ouest)	Girard (CAQ)	LeBel (CAQ)	Provençal (CAQ)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	(Champlain)	Reid (CAQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roberge (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	(Groulx)	(Lotbinière-Frontenac)	Rouleau (CAQ)
Boulet (CAQ)	Girault (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roy (CAQ)
Boutin (CAQ)	Groncin (CAQ)	(Les Plaines)	(Montarville)
Bussière (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lefebvre (CAQ)	Samson (CAQ)
Caire (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Legault (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hébert (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	(Chapleau)	Tardif (CAQ)
Charest (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Laviolette-Saint-Maurice)
Charette (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	(Chauveau)	Thouin (CAQ)
Chassé (CAQ)	Julien (CAQ)	Martel (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	McCann (CAQ)	
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Picard (CAQ)	
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	(Soulanges)	

16 mars 2021

---

Sur l'amendement proposé par Mme Perry Mélançon (Gaspé) à l'article 3 :

(Vote n° 839)

**POUR - 18**

Arseneau (PQ)	Ghazal (QS)	Marissal (QS)	Richard (PQ)
Bérubé (PQ)	Hivon (PQ)	Massé (QS)	Roy (PQ)
Dorion (QS)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	(Bonaventure)
Fontecilla (QS)	Leduc (QS)	Ouellet (PQ)	Zanetti (QS)
Gaudreault (PQ) (Jonquière)	Lessard-Therrien (QS)	Perry Mélançon (PQ)	

**CONTRE - 71**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Poulin (CAQ)
Asselin (CAQ)	Dufour (CAQ)	Lafrenière (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Émond (CAQ)	Lamontagne (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Bélanger (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Proulx (CAQ)
Blais (CAQ)	Foster (CAQ)	Lavallée (CAQ)	(Berthier)
(Abitibi-Ouest)	Girard (CAQ)	LeBel (CAQ)	Provençal (CAQ)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	(Champlain)	Reid (CAQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roberge (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	(Groulx)	(Lotbinière-Frontenac)	Rouleau (CAQ)
Boulet (CAQ)	Girault (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roy (CAQ)
Boutin (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Les Plaines)	(Montarville)
Bussière (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lefebvre (CAQ)	Samson (CAQ)
Caire (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Legault (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hébert (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	(Chapleau)	Tardif (CAQ)
Charest (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Charette (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	(Chauveau)	Thouin (CAQ)
Chassé (CAQ)	Julien (CAQ)	Martel (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	McCann (CAQ)	
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Picard (CAQ)	
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	(Soulanges)	

**ABSTENTIONS - 27**

Anglade (PLQ)	Derraji (PLQ)	Nichols (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Arcand (PLQ)	Fortin (PLQ)	Polo (PLQ)	Thériault (PLQ)
Barrette (PLQ)	Kelley (PLQ)	Rizqy (PLQ)	Weil (PLQ)
Benjamin (PLQ)	Leitão (PLQ)	Robitaille (PLQ)	
Birnbaum (PLQ)	Maccarone (PLQ)	Rotiroti (PLQ)	
Charbonneau (PLQ)	Melançon (PLQ)	Rousselle (PLQ)	
Cicccone (PLQ)	Ménard (PLQ)	Sauvé (PLQ)	
David (PLQ)	Montpetit (PLQ)	St-Pierre (PLQ)	

16 mars 2021

---

Sur l'article 3 du projet de loi ° 87:

(Vote n° 840)

**POUR - 71**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Poulin (CAQ)
Asselin (CAQ)	Dufour (CAQ)	Lafrenière (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Émond (CAQ)	Lamontagne (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Bélangier (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Proulx (CAQ)
Blais (CAQ)	Foster (CAQ)	Lavallée (CAQ)	(Berthier)
(Abitibi-Ouest)	Girard (CAQ)	LeBel (CAQ)	Provençal (CAQ)
Blais (CAQ)	(Lac-Saint-Jean)	(Champlain)	Reid (CAQ)
(Prévost)	Girard (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roberge (CAQ)
Bonnardel (CAQ)	(Groulx)	(Lotbinière-Frontenac)	Rouleau (CAQ)
Boulet (CAQ)	Girault (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roy (CAQ)
Boutin (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Les Plaines)	(Montarville)
Bussière (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lefebvre (CAQ)	Samson (CAQ)
Caire (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Legault (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hébert (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	(Chapleau)	Tardif (CAQ)
Charest (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Charette (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	(Chauveau)	Thouin (CAQ)
Chassé (CAQ)	Julien (CAQ)	Martel (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Chassin (CAQ)	Lachance (CAQ)	McCann (CAQ)	
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Picard (CAQ)	
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	(Soulanges)	

**ABSTENTIONS - 45**

Anglade (PLQ)	Fortin (PLQ)	Mélançon (PLQ)	Roy (PQ)
Arcand (PLQ)	Gaudreault (PQ)	Ménard (PLQ)	(Bonaventure)
Arseneau (PQ)	(Jonquière)	Montpetit (PLQ)	Sauvé (PLQ)
Barrette (PLQ)	Ghazal (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	St-Pierre (PLQ)
Benjamin (PLQ)	Hivon (PQ)	Nichols (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Bérubé (PQ)	Kelley (PLQ)	Ouellet (PQ)	Thériault (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Labrie (QS)	Perry Mélançon (PQ)	Weil (PLQ)
Charbonneau (PLQ)	Leduc (QS)	Polo (PLQ)	Zanetti (QS)
Ciccone (PLQ)	Leitão (PLQ)	Richard (PQ)	
David (PLQ)	Lessard-Therrien (QS)	Rizqy (PLQ)	
Derraji (PLQ)	Maccarone (PLQ)	Robitaille (PLQ)	
Dorion (QS)	Marissal (QS)	Rotiroti (PLQ)	
Fontecilla (QS)	Massé (QS)	Rousselle (PLQ)	

16 mars 2021

---

Sur l'article 4 du projet de loi ° 87:

(Vote n° 841)

**POUR - 116**

Allaire (CAQ)	Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)
Anglade (PLQ)	Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)
Arcand (PLQ)	Dufour (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arseneau (PQ)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Asselin (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Fontecilla (QS)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Barrette (PLQ)	Fortin (PLQ)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Bélangier (CAQ)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Benjamin (PLQ)	Gaudreault (PQ)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Bérubé (PQ)	(Jonquière)	Leduc (QS)	Rizqy (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Robitaille (PLQ)
(Abitibi-Ouest)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (PLQ)	Rotiroti (PLQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Rouleau (CAQ)
(Prévost)	(Groulx)	Lessard-Therrien (QS)	Rousselle (PLQ)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (PQ)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Chapleau)	(Bonaventure)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (CAQ)
Bussière (CAQ)	Guillemette (CAQ)	(Chauveau)	(Montarville)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Samson (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	Marissal (QS)	Sauvé (PLQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Martel (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Massé (QS)	Simard (CAQ)
Charbonneau (PLQ)	Jeannotte (CAQ)	McCann (CAQ)	Skeete (CAQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Melançon (PLQ)	St-Pierre (PLQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Ménard (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (PLQ)	Montpetit (PLQ)	Tardif (CAQ)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	(Laviolette-Saint-Maurice)
Ciccone (PLQ)	Lachance (CAQ)	Nichols (PLQ)	Thériault (PLQ)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellet (PQ)	Thouin (CAQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Tremblay (CAQ)
David (PLQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Weil (PLQ)
Derraji (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	Zanetti (QS)

16 mars 2021

---

Sur l'article 5 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 842)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 6 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 843)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 7 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 844)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 8 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 845)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

16 mars 2021

---

Sur l'article 9 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 846)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 10 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 847)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 11 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 848)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 12 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 849)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

**16 mars 2021**

---

Sur l'article 13 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 850)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 14 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 851)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 15 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 852)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 16 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 853)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

**16 mars 2021**

---

Sur l'article 17 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 854)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 18 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 855)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 19 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 856)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 20 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 857)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

**16 mars 2021**

---

Sur l'article 21 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 858)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

Sur l'article 22 du projet de loi ° 87:

**(Vote n° 859)**

*(Identique au vote n° 841)*

---

16 mars 2021

---

Sur l'article 23 du projet de loi ° 87:

(Vote n° 860)

**POUR - 98**

Allaire (CAQ)	Dansereau (CAQ)	Lafrenière (CAQ)	Poulin (CAQ)
Anglade (PLQ)	David (PLQ)	Lamontagne (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arcand (PLQ)	Derraji (PLQ)	Lamothe (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Asselin (CAQ)	Dubé (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Dufour (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Berthier)
Barrette (PLQ)	Émond (CAQ)	(Champlain)	Provençal (CAQ)
Bélangier (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Benjamin (PLQ)	Fortin (PLQ)	(Lotbinière-Frontenac)	Rizqy (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Roberge (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	(Les Plaines)	Robitaille (PLQ)
(Prévost)	(Groulx)	Lefebvre (CAQ)	Rotiroti (PLQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Rouleau (CAQ)
(Abitibi-Ouest)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (PLQ)	Rousselle (PLQ)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Roy (CAQ)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	(Montarville)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chapleau)	Samson (CAQ)
Bussière (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Sauvé (PLQ)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	(Chauveau)	Schneeberger (CAQ)
Campeau (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Simard (CAQ)
Carmant (CAQ)	Jacques (CAQ)	Martel (CAQ)	Skeete (CAQ)
Caron (CAQ)	Jeannotte (CAQ)	McCann (CAQ)	St-Pierre (PLQ)
Charbonneau (PLQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Melançon (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Charest (CAQ)	Julien (CAQ)	Ménard (PLQ)	Tardif (CAQ)
Charette (CAQ)	Kelley (PLQ)	Montpetit (PLQ)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Chassé (CAQ)	Lachance (CAQ)	Nichols (PLQ)	Thériault (PLQ)
Chassin (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Picard (CAQ)	Thouin (CAQ)
Ciccone (PLQ)	Laforest (CAQ)	(Soulanges)	Tremblay (CAQ)
D'Amours (CAQ)	Laframboise (CAQ)	Polo (PLQ)	Weil (PLQ)

**CONTRE - 18**

Arseneau (PQ)	Ghazal (QS)	Marissal (QS)	Richard (PQ)
Bérubé (PQ)	Hivon (PQ)	Massé (QS)	Roy (PQ)
Dorion (QS)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	(Bonaventure)
Fontecilla (QS)	Leduc (QS)	Ouellet (PQ)	Zanetti (QS)
Gaudreault (PQ)	Lessard-Therrien (QS)	Perry Mélançon (PQ)	
(Jonquière)			

16 mars 2021

---

Sur l'article 24 du projet de loi ° 87:

(Vote n° 861)

**POUR - 116**

Allaire (CAQ)	Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)
Anglade (PLQ)	Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)
Arcand (PLQ)	Dufour (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arseneau (PQ)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Asselin (CAQ)	Fitzgibbon (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Bachand (CAQ)	Fontecilla (QS)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Barrette (PLQ)	Fortin (PLQ)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Bélanger (CAQ)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Benjamin (PLQ)	Gaudreault (PQ)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Bérubé (PQ)	(Jonquière)	Leduc (QS)	Rizqy (PLQ)
Birnbaum (PLQ)	Ghazal (QS)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Legault (CAQ)	Robitaille (PLQ)
(Abitibi-Ouest)	(Lac-Saint-Jean)	Leitão (PLQ)	Rotiroti (PLQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Lemieux (CAQ)	Rouleau (CAQ)
(Prévost)	(Groulx)	Lessard-Therrien (QS)	Rousselle (PLQ)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (PQ)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	(Chapleau)	(Bonaventure)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (CAQ)
Bussièrre (CAQ)	Guillemette (CAQ)	(Chauveau)	(Montarville)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Samson (CAQ)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	Marissal (QS)	Sauvé (PLQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Martel (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	Massé (QS)	Simard (CAQ)
Charbonneau (PLQ)	Jeannotte (CAQ)	McCann (CAQ)	Skeete (CAQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Melançon (PLQ)	St-Pierre (PLQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Ménard (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (PLQ)	Montpetit (PLQ)	Tardif (CAQ)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Nadeau-Dubois (QS)	(Laviolette-Saint-Maurice)
Cicccone (PLQ)	Lachance (CAQ)	Nichols (PLQ)	Thériault (PLQ)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellet (PQ)	Thouin (CAQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Tremblay (CAQ)
David (PLQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Weil (PLQ)
Derraji (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	Zanetti (QS)

**16 mars 2021**

---

Sur l'amendement proposé par M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, à l'article 25.

**(Vote n° 862)**

*(Identique au vote n° 861)*

---

Sur l'article 25 tel qu'amendé du projet de loi ° 87.

**(Vote n° 863)**

*(Identique au vote n° 861)*

---

Sur les intitulés des chapitres du projet de loi ° 87.

**(Vote n° 864)**

*(Identique au vote n° 861)*

---

Sur le titre du projet de loi ° 87.

**(Vote n° 865)**

*(Identique au vote n° 861)*

---

**16 mars 2021**

---

Sur la motion d'ajustement des références.

**(Vote n° 866)**

*(Identique au vote n° 861)*

---

16 mars 2021

---

Sur le rapport de la commission plénière :

(Vote n° 867)

**POUR - 119**

Allaire (CAQ)	Dubé (CAQ)	Lamothe (CAQ)	Poulin (CAQ)
Anglade (PLQ)	Dufour (CAQ)	Lavallée (CAQ)	Proulx (CAQ)
Arcand (PLQ)	Émond (CAQ)	LeBel (CAQ)	(Côte-du-Sud)
Arseneau (PQ)	Fitzgibbon (CAQ)	(Champlain)	Proulx (CAQ)
Asselin (CAQ)	Fontecilla (QS)	Lecours (CAQ)	(Berthier)
Bachand (CAQ)	Fortin (PLQ)	(Lotbinière-Frontenac)	Provençal (CAQ)
Barrette (PLQ)	Foster (CAQ)	Lecours (CAQ)	Reid (CAQ)
Bélangier (CAQ)	Fournier (IND)	(Les Plaines)	Richard (PQ)
Benjamin (PLQ)	Gaudreault (PQ)	Leduc (QS)	Rizqy (PLQ)
Bérubé (PQ)	(Jonquière)	Lefebvre (CAQ)	Roberge (CAQ)
Birnbaum (PLQ)	Ghazal (QS)	Legault (CAQ)	Robitaille (PLQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Leitão (PLQ)	Rotiroti (PLQ)
(Abitibi-Ouest)	(Lac-Saint-Jean)	Lemieux (CAQ)	Rouleau (CAQ)
Blais (CAQ)	Girard (CAQ)	Lessard-Therrien (QS)	Rousselle (PLQ)
(Prévost)	(Groulx)	Lévesque (CAQ)	Roy (PQ)
Bonnardel (CAQ)	Girault (CAQ)	(Chapleau)	(Bonaventure)
Boulet (CAQ)	Grondin (CAQ)	Lévesque (CAQ)	Roy (CAQ)
Boutin (CAQ)	Guilbault (CAQ)	(Chauveau)	(Montarville)
Bussière (CAQ)	Guillemette (CAQ)	Maccarone (PLQ)	Samson (CAQ)
Caire (CAQ)	Hébert (CAQ)	Marissal (QS)	Sauvé (PLQ)
Campeau (CAQ)	Hivon (PQ)	Martel (CAQ)	Schneeberger (CAQ)
Carmant (CAQ)	Isabelle (CAQ)	Massé (QS)	Simard (CAQ)
Caron (CAQ)	Jacques (CAQ)	McCann (CAQ)	Skeete (CAQ)
Charbonneau (PLQ)	Jeannotte (CAQ)	Melançon (PLQ)	St-Pierre (PLQ)
Charest (CAQ)	Jolin-Barrette (CAQ)	Ménard (PLQ)	Tanguay (PLQ)
Charette (CAQ)	Julien (CAQ)	Montpetit (PLQ)	Tardif (CAQ)
Chassé (CAQ)	Kelley (PLQ)	Nadeau-Dubois (QS)	(Lavolette-Saint-Maurice)
Chassin (CAQ)	Labrie (QS)	Nichols (PLQ)	Tardif (IND)
Ciccione (PLQ)	Lachance (CAQ)	Ouellet (PQ)	(Rivière-du-Loup-Témiscouata)
D'Amours (CAQ)	Lacombe (CAQ)	Ouellette (IND)	Thériault (PLQ)
Dansereau (CAQ)	Laforest (CAQ)	Perry Mélançon (PQ)	Thouin (CAQ)
David (PLQ)	Laframboise (CAQ)	Picard (CAQ)	Tremblay (CAQ)
Derraji (PLQ)	Lafrenière (CAQ)	(Soulanges)	Weil (PLQ)
Dorion (QS)	Lamontagne (CAQ)	Polo (PLQ)	Zanetti (QS)

**16 mars 2021**

---

Sur la motion de M. Lamontagne, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation :

**(Vote n° 868)**

*(Identique au vote n° 867)*

---